DOCUMENT RESUME

ED 477 944 PS 031 377

TITLE	Reading Tips for Parents = Consejos practicos de lectura para los padre.
INSTITUTION	Department of Education, Washington, DC. Office of Intergovernmental and Interagency Affairs.
PUB DATE	2003-05-00
NOTE	17p.
AVAILABLE FROM	ED Pubs, Education Publications Center, U.S. Department of Education, P.O. Box 1398, Jessup, MD 20794-1398. Tel: 877-433-7827 (Toll Free); Tel: 800-872-5327 (Toll Free); Fax: 301-470-1244; e-mail: edpubs@inet.ed.gov; Web site: http://www.ed.gov/pubs/edpubshtml. For full text: http://www.ed.gov/offices/OIIA/pfie.
PUB TYPE	Reports - Descriptive (141)
LANGUAGE	English, Spanish
EDRS PRICE	EDRS Price MF01/PC01 Plus Postage.
DESCRIPTORS	Elementary School Students; Learning Activities; *Parent Child Relationship; Parent Participation; *Parent Student Relationship; *Parents as Teachers; Reading Aloud to Others; *Reading Instruction; Reading Skills; *Student Improvement; *Young Children
IDENTIFIERS	Program Characteristics

ABSTRACT

This booklet for parents, in both English and Spanish, offers suggestions for helping their young children develop and improve their reading skills. The booklet first presents tips for helping infants or preschoolers be ready to read and ready to learn. Suggestions include talking to the infant or toddler, reading aloud starting at 6 months, pointing out printed words in the environment, and bringing children's books and writing materials when leaving home. The booklet next lists characteristics of good reading programs, such as: reading instruction and practice 90 minutes a day in primary grades; daily spelling practice and weekly spelling tests, and before- and after-school help provided for students who need it. Simple strategies for creating strong readers are then listed, including inviting the child to read every day, discussing new words, and reading from a variety of children's books. The booklet next outlines five essential components of reading: phonemic awareness, phonics, reading fluency vocabulary development, and reading comprehension strategies. The booklet concludes by highlighting the four basic education reform principles of the No Child Left Behind Act. (HTH)

Reproductions supplied by EDRS are the best that can be made
from the original document.

PS PS TR 0131

ED 477 944

PS 031372

Reading Tips for Parents

U.S. DEPARTMENT OF EDUCATION
Office of Educational Research and Improvement
EDUCATIONAL RESOURCES INFORMATION CENTER (ERIC)

☐ This document has been reproduced as received from the person or organization originating it.

☐ Minor changes have been made to improve reproduction quality.

• Points of view or opinions stated in this document do not necessarily represent official OERI position or policy.

BEST COPY AVAILABLE

No Child LEFT BEHIND

U.S. Department of Education
Rod Paige
Secretary

Office of Intergovernmental and Interagency Affairs
Laurie M. Rich
Assistant Secretary

John McGrath
Senior Director, Community Services and Partnerships

Menahem Herman
Director, Educational Partnerships and Family Involvement Unit

May 2003
This report is in the public domain. Authorization to reproduce it in whole or in part is granted. While permission to reprint this publication is not necessary, the citation should be: U.S. Department of Education, Office of Intergovernmental and Interagency Affairs, Educational Partnerships and Family Involvement Unit, *Reading Tips for Parents,* Washington, D.C., 2003.

To order copies of this report, write:
ED Pubs
Education Publications Center
U.S. Department of Education
P.O. Box 1398
Jessup, MD 20794-1398

fax: 301-470-1244; send e-mail requests to: edpubs@inet.ed.gov; or call toll-free: 1-877-433-7827 (1-877-4-ED-PUBS). If 877 service is not available, call 1-800-872-5327 (1-800-USA-LEARN). To use a telecommunications device for the deaf (TDD) or a teletypewriter (TTY), call 1-800-437-0833. To order online, go to: www.ed.gov/pubs/edpubshtml. This report is also available at www.ed.gov/offices/OIIA/pfie.

This report is available in alternative formats (Braille, large print, audiotape, or computer diskette). Call the Alternate Format Center at 202-205-8113.

For more information, contact us at:
U.S. Department of Education
Educational Partnerships and Family Involvement Unit
400 Maryland Avenue, S.W.
Washington, DC 20202-8173
E-mail: partner@ed.gov
Telephone: 1-800-USA-LEARN (1-800-872-5327)
FRS: 1-800-877-8339, 8 a.m.–8 p.m., ET, M–F

HOW CAN I HELP MY CHILD BE READY TO READ AND READY TO LEARN?

- Talk to your infant and toddler to help him learn to speak and understand the meaning of words. Point to objects that are near and describe them as you play and do daily activities together. Having a large vocabulary gives a child a great start when he enters school.

- Read to your baby every day starting at six months of age. Reading and playing with books is a wonderful way to spend special time with her. Hearing words over and over helps her become familiar with them. Reading to your baby is one of the best ways to help her learn.

- Use sounds, songs, gestures and words that rhyme to help your baby learn about language and its many uses. Babies need to hear language from a human being. Television is just noise to a baby.

- Point out the printed words in your home and other places you take your child such as the grocery store. Spend as much time listening to your child as you do talking to him.

- Take children's books and writing materials with you whenever you leave home. This gives your child fun activities to entertain and occupy him while traveling and going to the doctor's office or other appointments.

- Create a quiet, special place in your home for your child to read, write and draw. Keep books and other reading materials where your child can easily reach them.

- Help your child see that reading is important. Set a good example for your child by reading books, newspapers and magazines.

- Limit the amount and type of television you and your child watch. Better yet, turn off the television and spend more time cuddling and reading books with your child. The time and attention you give your child has many benefits beyond helping him be ready for success in school.

- Reach out to libraries and community and faith-based organizations. These organizations can:

    - ☆ Help you find age-appropriate books to use at home with your child;
    - ☆ Show you creative ways to use books with your child and other tips to help her learn; and
    - ☆ Provide year-round children's reading and educational activities.

No Child LEFT BEHIND

HOW DO I KNOW A GOOD EARLY READING PROGRAM WHEN I SEE ONE?

- Every teacher is excited about reading and promotes the value and fun of reading to students.
- All students are carefully evaluated, beginning in Kindergarten, to see what they know and what they need to become good readers.
- Reading instruction and practice lasts 90 minutes or more a day in first, second and third grades and 60 minutes a day in Kindergarten.
- All students in first, second and third grades who are behind in reading get special instruction and practice. These students receive, throughout the day, a total of 60 extra minutes of instruction.
- Before or after-school help is given to all students beyond first grade who need extra instruction or who need to review skills. Summer school is available for students who are behind at the end of the year.
- Reading instruction and practice includes work on letters, sounds and blending sounds. Students learn to blend letters and sounds to form new words.
- Learning new words and their meaning is an important part of instruction.
- Students have daily spelling practice and weekly spelling tests.
- The connection between reading and writing is taught on a daily basis. Students write daily. Papers are corrected and returned to the students. By the end of second grade, students write final copies of corrected papers. Corrected papers are sent home for parents to see.
- All students are read to each day from different kinds of books. Students discuss what they read with teachers and other students.
- All students have a chance to read both silently and aloud in school each day and at home every night.
- Every classroom has a library of books that children want to read. This includes easy books and books that are more difficult.
- The school library is used often and has many books. Students may check books out during the summer and over holidays.

SIMPLE STRATEGIES FOR CREATING STRONG READERS

Without doubt, reading with children spells success for early literacy. Putting a few simple strategies into action will make a significant difference in helping children develop into good readers and writers.

Through reading aloud, providing print materials, and promoting positive attitudes about reading and writing, you can have a powerful impact on children's literacy and learning.

- Invite a child to read with you every day.
- When reading a book where the print is large, point word by word as you read. This will help the child learn that reading goes from left to right and understand that the word he or she says is the word he or she sees.
- Read a child's favorite book over and over again.
- Read many stories with rhyming words and lines that repeat. Invite the child to join in on these parts. Point, word by word, as he or she reads along with you.
- Discuss new words. For example, "This big house is called a palace. Who do you think lives in a palace?"
- Stop and ask about the pictures and about what is happening in the story.
- Read from a variety of children's books, including fairy tales, song books, poems, and information books.

Reading well is at the heart of all learning. Children who can't read well, can't learn. Help make a difference for a child.

THE FIVE ESSENTIAL COMPONENTS OF READING

Reading with children and helping them practice specific reading components can dramatically improve their ability to read. Scientific research shows that there are five essential components of reading that children must be taught in order to learn to read. Adults can help children learn to be good readers by systematically practicing these five components:

- Recognizing and using individual sounds to create words, or **phonemic awareness**. Children need to be taught to hear sounds in words and that words are made up of the smallest parts of sound, or phonemes.

- Understanding the relationships between written letters and spoken sounds,or **phonics**. Children need to be taught the sounds individual printed letters and groups of letters make. Knowing the relationships between letters and sounds helps children to recognize familiar words accurately and automatically, and "decode" new words.

- Developing the ability to read a text accurately and quickly, or **reading fluency**. Children must learn to read words rapidly and accurately in order to understand what is read. When fluent readers read silently, they recognize words automatically. When fluent readers read aloud, they read effortlessly and with expression. Readers who are weak in fluency read slowly, word by word, focusing on decoding words instead of comprehending meaning.

- Learning the meaning and pronunciation of words, or **vocabulary development**. Children need to actively build and expand their knowledge of written and spoken words, what they mean and how they are used.

- Acquiring strategies to understand, remember and communicate what is read, or **reading comprehension strategies**. Children need to be taught comprehension strategies, or the steps good readers use to make sure they understand text. Students who are in control of their own reading comprehension become purposeful, active readers.

NO CHILD LEFT BEHIND

On January 8, 2002, President George W. Bush signed into law the *No Child Left Behind Act of 2001*. This new law represents his education reform plan and contains the most sweeping changes to the *Elementary and Secondary Education Act* since it was enacted in 1965. It changes the federal role in education by asking America's schools to describe their success in terms of what each student accomplishes. The act contains the president's four basic education reform principles:

- Stronger accountability for results;
- Local control and flexibility;
- Expanded options for parents; and
- An emphasis on effective and proven teaching methods.

In sum, this law—in partnership with parents, communities, school leadership and classroom teachers—seeks to ensure that every child in America receives a great education and that no child is left behind.

For more information about *No Child Left Behind*, or to sign up for *The Achiever* newsletter full of announcements, events and news, visit www.NoChildLeftBehind.gov. For questions about the U.S. Department of Education and its programs, call 1-800-USA-LEARN.

ACKNOWLEDGMENTS

We wish to acknowledge the following U.S. Department of Education staff who were instrumental in developing and producing these materials.

Office of General Counsel
Philip Rosenfelt

Office of Intergovernmental and Interagency Affairs
John McGrath, *Senior Director, Community Services and Educational Partnerships,*
Menahem Herman, *Director, Educational Partnerships and Family Involvement Unit,*

Linda Bugg, Linda Cuffey, Carrie Jasper, Elliot Smalley and Amy Short, *Staff, Educational Partnerships and Family Involvement.*

Office of Public Affairs
Jacquelyn Zimmermann

Consejos prácticos de lectura para los padre

No Child LEFT BEHIND

Departamento de Educación de los Estados Unidos
Rod Paige
Secretario

Oficina de Asuntos Intergubernamentales e Interagenciales
Laurie M. Rich
Subsecretaria

John McGrath
Director Principal, Servicios Comunitarios y Colaboraciones

Menahem Herman
Director, Unidad de Colaboraciones Educativas y Participación de la Familia

Mayo de 2003.

Este folleto es del dominio público. Se autoriza por este medio su reproducción total o parcial. Si bien no es necesario obtener permiso para la reimpresión de esta publicación, deberá hacerse mención de lo siguiente: U.S. Department of Education, Office of Intergovernmental and Interagency Affairs, Educational Partnerships and Family Involvement Unit, *Reading Tips for Parents*, Washington, D.C., 2003.

Para pedir copias de este folleto en inglés o español, escriba a:
ED Pubs
Education Publications Center
U.S. Department of Education
P.O. Box 1398
Jessup, MD 20794-1398

Fax: 301-470-1244; envíe pedidos por correo electrónico a: edpubs@inet.ed.gov/; o llame gratis al: 1-877-433-7827 (1-877-4ED-PUBS). Si todavía no entran en su zona las llamadas con el prefijo 877, llame al 1-800-872-5327 (1-800-USA-LEARN). Para usar un dispositivo de telecomunicaciones para los sordos (TDD) o un teletipo (TTY), llame al 1-800-437-0833; para hacer pedidos en línea, visite: www.ed.gov/pubs/edpubs.html/. También se puede obtener esta publicación en: www.ed.gov/offices/OIIA/pfie.

Se puede obtener esta publicación en formatos alternativos (Braille, imprenta de letra grande, o disquete de computadora). Para mayor información, llame al Alternate Format Center al 202-205-8113.

Para mayor información, comuníquese con nosotros en:
U.S. Department of Education
Educational Partnerships and Family Involvement Unit
400 Maryland Avenue, S.W.
Washington, DC 20202-8173
Email (correo electrónico): partner@ed.gov
Teléfono: 1-800-USA-LEARN (1-800-872-5327)
FRS: 1-800-877-8339, 8a.m.-8 p.m., ET, L-V

COMO LOS PADRES PUEDEN PREPARAR A SUS HIJOS A LEER Y APRENDER DESDE LA INFANCIA

- Platique con sus hijos desde pequeños para que aprendan a hablar y a entender los significados de las palabras. Muéstreles y explíqueles los distintos objetos que encuentre mientras juegan y hacen sus quehaceres. Un amplio vocabulario les dará a sus hijos una gran ventaja al empezar la escuela.
- Léale a sus hijos todos los días desde que cumplan seis meses. Leer y jugar con libros es una manera muy especial de convivir con ellos. Cada vez que escuchan las mismas palabras, ellos se familiarizan cada vez más con esas palabras. La lectura es una de las maneras más eficientes para que aprendan.
- Use sonidos, canciones, gestos y palabras que rimen para que sus hijos aprendan sobre el lenguaje y las distintas maneras que se utilizan las palabras. Los bebés necesitan escuchar el idioma en vivo de una persona. Para ellos los sonidos en la televisión son sólo ruido.
- Muéstreles y léales las distintas palabras impresas dentro de su casa y en los distintos lugares a donde lleva a sus hijos, como las tiendas, por ejemplo. Es importante que invierta el mismo tiempo escuchando a sus hijos que hablando con ellos.
- Procure llevarse libros y libretas de niños para escribir cuando salga de casa. Así sus hijos se ocupan y se entretienen mientras viajan, en el consultorio del médico, o en otras citas que usted tenga.
- Establezca un sitio tranquilo en su casa donde sus hijos puedan leer, escribir y dibujar. Ponga libros y otros textos a su alcance.
- Incúlquele a sus hijos la importancia de saber leer. Ponga el ejemplo leyendo libros, periódicos y revistas.
- Reduzca la cantidad de televisión y los programas que vean en casa. Lo mejor sería apagar la televisión por completo y pasar más tiempo mimándolos y leyéndoles. El tiempo y la atención que le dedique a sus hijos no sólo les beneficiara en la escuela si no también para toda la vida.
- Intégrese a los programas que ofrece su biblioteca, su comunidad y su iglesia. Estos programas pueden:
  - ☆ Ofrecerle libros y otras lecturas propias para la edad de su hijo que pueda utilizar en casa.
  - ☆ Enseñarle formas divertidas de usar los libros y ayudarle en la enseñanza de sus hijos.
  - ☆ Ofrecerle lecturas y otros programas educativos para sus hijos durante el año.

¿CÓMO PUEDO RECONOCER UN BUEN PROGRAMA DE LECTURA PARA LA PRIMERA ENSEÑANZA?

- Cada maestro muestra entusiasmo sobre la lectura y promueve el valor y la diversión de la lectura a los estudiantes.
- Comenzando en el kindergarten, todos los estudiantes son evaluados cuidadosamente para averiguar qué es lo que saben y qué necesitan para llegar a ser buenos lectores.
- La enseñanza y práctica de la lectura duran 90 minutos o más al día para estudiantes del primer, segundo y tercer grado, y 60 minutos al día para estudiantes de kindergarten.
- Todos los estudiantes en el primer, segundo, y tercer grado que estén atrasados en la lectura reciben instrucción especial y práctica. Estos estudiantes reciben a lo largo del día un total de 60 minutos adicionales de instrucción.
- Se les da ayuda antes y después de las horas de clase a todos los estudiantes más allá del primer grado que necesiten instrucción adicional o repasar técnicas para la lectura. Se ofrece escuela de verano para los estudiantes que han quedado rezagados al finalizar el año.
- La enseñanza y práctica de lectura incluyen instrucción sobre las letras, sonidos, y la combinación de sonidos. Los estudiantes aprenden a combinar letras y sonidos para formar nuevas palabras.
- Aprender nuevas palabras y sus significados es una parte importante de la instrucción.
- Los estudiantes practican a diario la ortografía y tienen exámenes semanales de ortografía.
- La conexión entre la lectura y la escritura se enseña a diario. Los estudiantes escriben a diario. El trabajo de los estudiantes es corregido y regresado a los estudiantes. Hacia el final del segundo grado los estudiantes escriben una versión final de las composiciones corregidas. El trabajo corregido se envía a los padres.
- Se les lee diferentes clases de libros diariamente a los estudiantes. Los estudiantes hablan sobre lo que han leído con los maestros y los demás estudiantes.
- Todos los estudiantes tienen la oportunidad de leer en silencio y en voz alta a diario en la escuela y en casa todas las noches.
- Todas las aulas están equipadas con una colección de libros que los estudiantes quieren leer. Esto incluye libros fáciles de leer y libros que son más difíciles.
- La biblioteca de la escuela se usa con frecuencia y contiene muchos libros. Los estudiantes pueden sacar libros prestados durante el verano y los días feriados.

¡LEA CON LOS NIÑOS, PORQUE TIENE UN EFECTO POSITIVO!

Sin lugar a dudas, leer con los niños contribuye al éxito de la alfabetización a temprana edad. Poner en práctica algunas estrategias sencillas hará un gran aporte que ayudará a los niños a convertirse en buenos lectores y escritores.

Leyendo en voz alta a los niños, proporcionándoles materiales impresos, y promoviendo actitudes positivas sobre la lectura y la escritura, usted puede tener un gran impacto en la alfabetización y el aprendizaje de ellos.

Consejos eficaces

- Invite a un niño a leer con usted todos los días.
- Cuando usted lee un libro con letras grandes, señale con el dedo a cada una de las palabras, una tras otra, a medida que va leyendo. Esto le ayudará al niño a aprender que se lee desde la izquierda hacia la derecha y a comprender que la palabra que él o ella dice es la misma palabra que ve.
- Lea el libro preferido del niño una y otra vez.
- Lea muchas historias con palabras que riman y líneas que se repiten. Invite al niño a decir estos pasajes junto con usted. Señale a las palabras con el dedo, una tras otra, a medida que él o ella va leyendo junto con usted.
- Comente las nuevas palabras. Por ejemplo, "Esta casa grande se llama palacio. ¿Quién crees que vive en un palacio?"
- Pare y haga preguntas sobre los dibujos y lo que está sucediendo en la historia.
- Lea de diversos tipos de libros infantiles, incluyendo cuentos de hadas, cancioneros, poesías, y libros informativos.

Leer bien es la base de todo aprendizaje. Los niños que no saben leer bien, no saben aprender. Ayude a tener un efecto positivo en la vida de un niño.

LOS CINCO COMPONENTES ESENCIALES DE LA LECTURA

Leer con los niños y ayudarles a practicar los componentes específicos de la lectura puede mejorar considerablemente su capacidad de leer. La investigación científica muestra que existen cinco componentes esenciales de la lectura que deben enseñarse a los niños para que puedan aprender a leer. Los adultos pueden ayudarles a los niños a aprender a leer bien practicando con ellos sistemáticamente estos cinco componentes:

- **Reconocer y usar sonidos individuales para crear las palabras, es decir, el conocimiento fonémico.** Los niños necesitan que se les enseñe a oír los sonidos en las palabras y que las palabras están compuestas de los más pequeños elementos de sonido, es decir, los fonemas.

- **Comprender las relaciones entre las letras escritas y los sonidos hablados, es decir, la fonética elemental.** Los niños necesitan que se les enseñe los sonidos que hacen las letras impresas individualmente y en grupo. Conocer las relaciones entre las letras y los sonidos ayuda a los niños a reconocer palabras familiares de manera exacta y automática, y a "descifrar" o "descodificar" nuevas palabras.

- **Desarrollar la capacidad de leer un texto con exactitud y rapidez, es decir, la fluidez o soltura en la lectura.** Los niños deben aprender a leer las palabras rápida y correctamente para poder entender lo que se está leyendo. Cuando los niños saben leer con soltura y en silencio, reconocen las palabras automáticamente. Cuando los niños saben leer con soltura y leen en voz alta, leen sin hacer el menor esfuerzo y lo hacen con gran expresión. Los niños deficientes en la lectura leen despacio, palabra por palabra, concentrándose más bien en descifrar las palabras en vez de concentrarse en comprender el significado.

- **Aprender el significado y la pronunciación de las palabras, es decir, el desarrollo de vocabulario.** Los niños necesitan formar y ampliar activamente sus conocimientos de las palabras escritas y habladas, lo que éstas significan y cómo las mismas se usan.

- **Adquirir estrategias para entender, recordar y comunicar lo que se lee, es decir, las estrategias de comprensión de la lectura.** Los niños necesitan que se les enseñe estrategias de comprensión, o sea, el método que los buenos lectores utilizan para estar seguros de que entendieron el texto. Los estudiantes que logran dominar la comprensión de la lectura, se transformán en lectores aplicados y activos.

QUE NINGÚN NIÑO SE QUEDE ATRÁS

El 8 de enero, 2002, el Presidente George W. Bush promulgó la ley *No Child Left Behind Act of 2001(NCLB)*, conocida en español por Que Ningún Niño Se Quede Atrás. Esta ley representa su plan de reforma educativa y contiene algunos de los cambios más radicales en la *Elementary and Secondary Education Act o Ley de Educación Primaria y Secundaria*, desde su promulgación en 1965. Dicha legislación cambia el papel federal en la educación pidiendo a las escuelas de los Estados Unidos que describan su eficacia en términos de los logros o el rendimiento de cada estudiante. La ley contiene los cuatro principios fundamentales de la reforma educativa del Presidente.

- Mayor responsabilidad de los resultados
- Control local y flexibilidad
- Mayores opciones para los padres
- Énfasis en los métodos de enseñanza comprobados y eficaces

En resumen, esta ley—en colaboración con los padres, las comunidades, la dirección de la escuela y los maestros—pretende garantizar que todos los niños en los Estados Unidos de América reciban una excelente educación y que ningún niño se quede atrás.

Para obtener mayor información sobre la ley *No Child Left Behind*, cuyo título oficial en español es Que Ningún Niño Se Quede Atrás, o para suscribirse al boletín *The Achiever*, el cual contiene una gran cantidad de anuncios, eventos y noticias, visite www.NoChildLeftBehind.gov. Si tiene preguntas acerca del Departamento de Educación de los Estados Unidos y sus programas, llame al 1-800-USA-LEARN.

RECONOCIMIENTOS

Deseamos reconocer al siguiente personal del Departamento de Educación de los Estados Unidos que jugó un papel decisivo en la elaboración y la realización de estos materiales.

Oficina del Asesor Jurídico General
Philip Rosenfelt

Oficina de Asuntos Intergubernamentales e Ínter agencia
John McGrath, *Director Principal, Servicios Comunitarios y Colaboraciones,* Menahem Herman, *Director, Unidad de Colaboraciones Educativas y Participación de la Familia,*

Linda Bugg, Linda Cuffey, Carrie Jasper, Elliot Smalley, Amy Short, *Personal de Colaboraciones Educativas y Participación de la Familia.*

Oficina de Asuntos Públicos
Jacquelyn Zimmermann

U.S. Department of Education
Office of Educational Research and Improvement (OERI)
National Library of Education (NLE)
Educational Resources Information Center (ERIC)

NOTICE

Reproduction Basis

	This document is covered by a signed "Reproduction Release (Blanket)" form (on file within the ERIC system), encompassing all or classes of documents from its source organization and, therefore, does not require a "Specific Document" Release form.
X	This document is Federally-funded, or carries its own permission to reproduce, or is otherwise in the public domain and, therefore, may be reproduced by ERIC without a signed Reproduction Release form (either "Specific Document" or "Blanket").

P3C3177